

Ropný a plynárenský priemysel vrátane nízkouhlíkovej energie Tepelnoizolačné systémy potrubí a podmorských zariadení Časť 1: Validácia materiálov a izolačných systémov (ISO 12736-1: 2023)

STN EN ISO 12736-1

45 1415

Oil and gas industries including lower carbon energy - Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment - Part 1: Validation of materials and insulation systems (ISO 12736-1:2023)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 12/23

Obsahuje: EN ISO 12736-1:2023, ISO 12736-1:2023

Spolu s STN EN ISO 12736-2 a STN EN ISO 12736-3 ruší STN EN ISO 12736 (45 1415) z júna 2015

137815

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 12736-1

October 2023

ICS 25.220.20; 75.180.10

Supersedes EN ISO 12736:2014

English Version

Oil and gas industries including lower carbon energy - Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment - Part 1: Validation of materials and insulation systems (ISO 12736-1:2023)

Industries du pétrole et du gaz, y compris les énergies à faible teneur en carbone - Systèmes d'isolation thermique en milieu humide pour conduites et équipements sous-marins - Partie 1: Validation des matériaux et des systèmes d'isolation (ISO 12736-1:2023)

Erdöl- und Erdgasindustrie - Wärmedämmschicht für Rohrleitungen und Unterwasseranlagen - Teil 1: Validierung von Materialien und Isoliersystemen (ISO 12736-1:2023)

This European Standard was approved by CEN on 1 October 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European favorrand	2
European	3

European foreword

This document (EN ISO 12736-1:2023) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 67 "Oil and gas industries including lower carbon energy" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 12 "Oil and gas industries including lower carbon energy" the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2024, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2024.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 12736:2014.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 12736-1 has been approved by CEN as EN ISO 12736-1:2023 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 12736-1

First edition 2023-10

Oil and gas industries including lower carbon energy — Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment —

Part 1:

Validation of materials and insulation systems

Industries du pétrole et du gaz, y compris les énergies à faible teneur en carbone — Systèmes d'isolation thermique en milieu humide pour conduites et équipements sous-marins —

Partie 1: Validation des matériaux et des systèmes d'isolation





COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2023

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents		Page
Forewor	'd	iv
1 Sc	cope	1
2 No	ormative references	1
3 Te	erms and definitions	2
	mbols and abbreviated terms	
4.		
4.	2 Abbreviated terms	8
5 Co	onformance	
5.		
5.		
	aterial classes	
	aterials and system validation testing	
7.1 7.1		
7	7.2.1 General	
	7.2.2 Small-scale exposure testing for materials	
7.:	J	
	7.3.1 General	
	7.3.2 System test requirements 7.3.3 Full scale test program for systems	
	7.3.3 Full scale test program for systems	
7.4		
7.		
7.0		
	7.6.1 General	
7.7	7.6.2 Content of the validation dossier	
	0	
	(informative) Guidelines for using this document	
	(normative) Thermal conductivity testing	
Annex C	(normative) Hydrostatic compressive behaviour/Tri-axial test procedures	38
Annex D	(normative) Simulated bend test	45
Annex E	(normative) System shear resistance test	48
Annex F	(normative) Impact test	50
Annex G	(normative) Simulated service test for pipelines	53
Annex H	(normative) Simulated service test for subsea equipment	55
Annex I	(normative) Small-scale full-system exposure test	58
Bibliogra	aphy	60

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO document should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

ISO draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). ISO takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, ISO had not received notice of (a) patent(s) which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at www.iso.org/patents. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 67, *Oil and gas industries including lower carbon energy*, Subcommittee SC 2, *Pipeline transportation systems*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 12, *Oil and gas industries including lower carbon energy*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This first edition of ISO 12736-1, together with ISO 12736-2 and ISO 12736-3, cancels and replaces ISO 12736:2014.

The main changes are as follows:

- clearer delineation between validation and projects;
- introduction of material classes;
- modification of material property testing requirements, including detailed thermal conductivity testing requirements;
- introduction of additional long-term testing requirements;
- introduction of additional system testing requirements, including system interfaces;
- removal of project specific testing requirements;
- addition of requirement for risk-based analysis of the system long-term performance;
- modifications of the format and content requirements of the final validation dossier;
- addition of <u>Annex A</u> with guidance for using this document.

A list of all parts in the ISO 12736 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at $\frac{www.iso.org/members.html}{}$

Oil and gas industries including lower carbon energy — Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment —

Part 1:

Validation of materials and insulation systems

1 Scope

This document specifies requirements for the validation of wet thermal insulation systems applied to pipelines and subsea equipment in the oil and gas industry.

This document is applicable to wet thermal insulation systems submerged in seawater.

This document is not applicable to:

- maintenance works on existing installed wet thermal insulation systems;
- qualification for anti-corrosion coating;
- thermal insulation in the annulus of a steel pipe-in-pipe system.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 34-1, Rubber, vulcanized or thermoplastic — Determination of tear strength — Part 1: Trouser, angle and crescent test pieces

ISO 34-2, Rubber, vulcanized or thermoplastic — Determination of tear strength — Part 2: Small (Delft) test pieces

ISO 37, Rubber, vulcanized or thermoplastic — Determination of tensile stress-strain properties

ISO 178, Plastics — Determination of flexural properties

ISO 179-1, Plastics — Determination of Charpy impact properties — Part 1: Non-instrumented impact test

ISO 527 (all parts), *Plastics* — *Determination of tensile properties*

ISO 604, Plastics — Determination of compressive properties

ISO 844, Rigid cellular plastics — Determination of compression properties

ISO 868, Plastics and ebonite — Determination of indentation hardness by means of a durometer (Shore hardness)

ISO 1183 (all parts), Plastics — Methods for determining the density of non-cellular plastics

ISO 6721-1, Plastics — Determination of dynamic mechanical properties — Part 1: General principles

ISO 8301, Thermal insulation — Determination of steady-state thermal resistance and related properties — Heat flow meter apparatus

ISO 8302, Thermal insulation — Determination of steady-state thermal resistance and related properties — Guarded hot plate apparatus

ISO 11357-1, Plastics — Differential scanning calorimetry (DSC) — Part 1: General principles

ISO 11357-4, Plastics — Differential scanning calorimetry (DSC) — Part 4: Determination of specific heat capacity

ISO 11359-2, Plastics — Thermomechanical analysis (TMA) — Part 2: Determination of coefficient of linear thermal expansion and glass transition temperature

ISO 12736-2, Oil and gas industries including lower carbon energy — Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment — Part 2: Qualification processes for production and application procedures

ISO 12736-3, Oil and gas industries including lower carbon energy — Wet thermal insulation systems for pipelines and subsea equipment — Part 3: Interfaces between systems, field joint systems, field repairs, and pre-fabricated insulation

ISO 15711, Paints and varnishes — Determination of resistance to cathodic disbonding of coatings exposed to sea water

ISO 80000-1, Quantities and units — Part 1: General

ASTM D575, Standard Test Methods for Rubber Properties in Compression

ISO 80000-1, Quantities and units — Part 1: General

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN